



香港特別行政區政府

工業貿易署

Trade and Industry Department

The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

Trade and Industry Department Tower, 700 Nathan Road, Kowloon, Hong Kong



按工業貿易署《香港工商組織名冊》分發

執事先生：

人類豬型流感

(甲型流感 H 1 N 1)

繼 2009 年 4 月 30 日發出檔號 TRA202/090 的合併貿易通告後，2009 年 5 月 1 日晚上(本地時間)香港證實出現一宗確診的甲型流感 H 1 N 1 個案，現謹提供有關詳情，以資參考。敬請繼續支持預防措施，對抗甲型流感 H 1 N 1。

該名 25 歲的墨西哥籍男性患者於 4 月 30 日抵港。患者於 4 月 29 日由墨西哥經上海來到香港。他抵達香港的時間大約是 4 月 30 日下午 1 時，之後直接前往酒店，逗留至晚上 8 時左右便到醫院求醫。他隨即被轉介往隔離病房。他於 5 月 1 日開始發燒。醫院方面隨即抽取其鼻腔樣本進行甲型流感 H 1 N 1 測試，結果於 5 月 1 日晚上證實樣本為陽性。患者情況至今穩定。

患者與另外兩人同行，在香港曾接觸一人。三人現時均在醫院

隔離病房。

香港特別行政區政府正採取迅速行動應付甲型流感 H 1 N 1 個案。在個案證實後，政府立即把三級應變機制提升為緊急應變級別。行政長官立即召開應變督導委員會，與政府所有相關局署共同制訂疾病控制策略，並決定應採取甚麼措施。

與此同時，衛生署衛生防護中心亦立即採取行動，將酒店員工及住客隔離七日。現正追尋其他可能曾與患者接觸的人士，包括由上海同機來港的乘客及已離開酒店的住客。

所有經機場及海路抵港的乘客均須接受體溫測試，並要填寫健康申報表格，以便追尋潛藏患者。此項安排將於日內擴展至陸路口岸。

香港特別行政區政府一直有把最新消息通報世界衛生組織、國家衛生部、上海衛生部門及駐港各國領事。

由於這是大中華區首宗確診個案，目前尚未知道這種流感的嚴重性，故此必須小心謹慎。我們決心採取全面和嚴格的措施防止香港出現大規模爆發。

鑑於這是一宗外地傳入個案，目前香港並未有大规模散播的跡象，故無需恐慌。一般公眾及社交活動可以繼續進行，但我們懇請各

商號及市民爲了本身着想保持良好的個人及環境衛生，確保環境清潔，並要注意個人健康。有關甲型流感 H 1 N 1 的其他資料，可瀏覽下列網址：

衛生防護中心有關人類豬型流感(甲型流感 H 1 N 1)的網址是：
http://www.chp.gov.hk/view_content.asp?lang=tc&info_id=16615

衛生署旅遊健康服務的網址是：
<http://www.travelhealth.gov.hk/cindex.html>

世界衛生組織網頁的網址是：
<http://www.who.int/csr/disease/swineflu/zh/index.html>

工業貿易署署長
(張文靜儀代行)

2009 年 5 月 2 日